

„ՄՈՒՐՃ“ ԱՄՍԱԳՐԻ

1889—1891

Ե Ռ Ա Մ Ե Ա Յ Շ Ր Զ Ա Ն Ի

ՆԻԻԹԵՐԻ ՑԱՆԿԸ ԸՍՏ ԲԱԺԻՆՆԵՐԻ

1. Ընդհանուր (առաջնորդող) եւ հասարակական խնդիրներ:

- 1) Հասարակական օրդանները, I («Հիւսիսափայլ», «Մշակ», «Մուրճ» 1889 թ., № 1, Ա. Արասխանեանց):
- 2) Հասարակական օրդանները, II («Կառնի», «Մեղու Հայաստանի», «Նոր-Գար», 1889 № 4. Ա. Արասխանեանց):
- 3) Պանդխտութեան խնդիրը, I, II (1889 թ. № 11 եւ 1890 № 6. Ա. Արասխանեանց):
- 4) Հողային պայմանները եւ զիւղական վարկը (1889 թ., № 8 Գր. Վարդանեան):
- 5) Հողային խնդիրը Անդրկովկասում, I, II, III (1889 թ., № 9, 1890 թ., № 7 եւ 9. Ա. Արասխանեանց):
- 6) «Մուրճ»-ը 1889 թւականին (1889 թ., № 12. Նոյնը):
- 7) Գործերի դրութիւնը (1890 թ. № 1. Նոյնը):
- 8) Աշխատանքի խնամատարութիւնը, I, II (1890 թ. № 4 եւ 10. Գր. Վարդանեանց):
- 9) Թիւ եւ Ուժ (1890 թ., № 5 Ա. Արասխանեանց):
- 10) Ժողովուրդը որդիս քաղաքակրթ. ոյժ (1890 № 11. Նոյնը):
- 11) Յառաջդիմութեան պայմանները (1891 թ., № 6. Նոյնը):
- 12) Կինը Հասարակութեան մէջ (1891 թ., № 6. Նոյնը):

2. Հետազոտութիւններ տնտեսական, սոցիալական և իրաւաբանական:

- 1) Ռուսաց զատաստանական վերանորոգութիւնը (1889 թ. № 1, 2, 3. Կ. Եաղուրեան):
- 2) Ոճիրները Երևանեան նահանգում (1889 թ. № 11, 12. Գաբր. Մնացականեան):
- 3) Համայնական հողատիրութիւնը Երևանեան նահանգում (1890 №№ 5 և 7 Յովհ. Սաղաթելեան):
- 4) Պանդխտութիւնը մեզանում (1890 № № 11, 12. Անուշաւան Քալանթար):
- 5) Կարսի բանւորների դրութիւնը (1890 թ. № 1. Երևանդ Ղազարեան):
- 6) Բանւորները Անդլիայում (1890 թ. № 5. Նս):
- 7) Հայ ընտանիքը (1890 թ. № 1, 2, 3, 7. Լէօ):
- 8) Զւիցերիական պետութիւնը (1891 № № 9, 10, 11. Մ. Մանուշարեան):

3. Եկեղեցական-իրաւաբանական:

- 1) Կաթողիկոսական Տեղակալը (1891 № 6 և 7 — 8. Լուսինի):
- 2) Երդումը և ռուսաց օրէնսդրութ. (1891 թ. № 7. Լուսինի):

4. Տնտեսական:

- 1) Արդիւնահանդէսը (1889 թ. № 10. Ա. Արասխանեան):
- 2) Կովկասեան արդիւնահանդէս (1889 թ. 1, 2, 3, 4, 9. Լուսինի):
- 3) Զոր մրգերի գործը (1889 թ. № 11. Հմայեակ Սողոմոնեան):
- 4) Թիֆլիսի ընկերութիւնը կրակից փոխադարձաբար ապահովացնելու համար (1889 թ. № 9. Լուսինի):
- 5) Անդրկովկասեան երկաթուղին և երկաթուղային քաղաքականութիւնը (1889 թ. № 9. Լուսինի):
- 6) Բամբակի մշակութիւնը Անդրկովկասում (1890 թ. № 6. Տարատինով):
- 7) Դինու բերքը Ֆրանսիայում (1890 № 1, Արտաս. Թղթ.):
- 8) Անուպոնները Անդրկովկասում (1890 թ. № 11. Ա. Արասխ.):

- 9) Անասնապահութիւնը Անդրկովկասում (1891 թ. № 1. Զ. Սաղաթելեանց):
- 10) Արդիւնագործութիւնը Անդրկովկասում (1891 թ. № 4. Գր. Վարդանեանց):
- 11) Նաւթային գործը Բաքուում (1891 թ. № 7—8, 9, 10, 11. Գ. Կիւլպենկեան):
- 12) Տեղեկութիւններ նաւթային գործի մասին (1891 թ. № 11. Ա. Արասխանեանց):
- 13) Անդրկովկասեան երկաթուղին 1890 թւականին (1891 թ. № 10, Լուսինի):

5. Գրական-քննադատական:

- 1) Պաշտեանց և նորա վէպերը (1889, № 1, 2. Ն. Քարամ):
- 2) Զ. Յովհաննիսեանի բանաստեղծութիւնը (1889, № 7 Ալ. Քալանթար):
- 3) Ազգային վէպ. Դաւիթ և Մհեր (1889, №№ 10, 11, 1890 №№ 1, 2. Մ. Արեղեան):
- 4) «Ամուսիններ» Սունդուկեանցի (1890 թ. № 2. Լուսինի):
- 5) «Վարժուհի» Չմշկեանի (1890 № 5. Լուսինի):
- 6) Մանկական ընթերցանութիւն և Ղ. Աղայեանց (1890 թ. № 3. Երուանդ Ղազարեանց):
- 7) Զ. Թումանեանցի բանաստեղծութիւնը (1891 № 1. Լևոն Մանուէլեանց):
- 8) Վիպասան Օկտաւ Ֆէլլէ (1891 № 2, Գ. Անակեան):
- 9) Իշխան Ճաւառաձէի Կացիա-Աղամիա'նի վէպի առիթով (1891 № 4, Տ. Փիրումեանց):
- 10) Կոմս Լ. Տոլստոյի սկզբունքները (1891 № 6. Զ. Սաղաթել):
- 11) Միխայիլ Իւրևիչ Լերմոնտով (1891 № 6. Լ. Մանուէլեան):
- 12) Մոռացւած խօսքեր: Կոմս Տոլստոյ (1891 № 12, Ե. Ղազարեանց):
- 13) Պետաւրոցցին հայ գրականութեան մէջ (1891 № 7—8, Զ. Բարխուդարեանց):
- 14) Սիրոյ պատրանք, «Էլէլինա» Գրիգոր Արծրունու (1891 թ. № 12. Ե. Ղազարեանց):

- 15) Սմբատ Նահազիզեանի բանաստեղծութիւնը (1891 թ. №№ 3, 5, 7—8, 12. Եղիշէ Մաղաթեան):
- 16) «Իշխանուհի» զրամա Շիրւանզադէի (1891 № 12. Լուսինի):

6. Գրախօսութիւն:

1889—1891 թ. երեքամեայ շրջանում, գլխաւոր աշխատակցութեամբ Ա. Արասխանեանցի, Ալ. Քալանթարի, Լ. Սարգսեանի, Արշ. Բարխուդարեանի և մասնակցութեամբ Յ. Տէր-Միրաքեանի Յ. Բարխուդարեանի և այլն «Մուրճ»-ում քննել են 138 զրքեր ընթացիկ գրականութիւնից, որոնց հեղինակներն են հետեւեալները.

1889.—Հանդէս Գրախ. և Պատմ., Տ. Փիրումեան, Քամալեան, Յ. Նազարեան, Նեքսպիրից Յ. Լալայեան, Սմայլից Փ. Վարդանեան; Արեղեան, Մեհրաբեան-Արինդ, Փիլոյեան, Նոյնը, Յ. Նազարեան, Матеріалы по изуч. быта гос. крестьянъ въ Закавказ. краѣ; Յիսնամեակ երեւանի թեմ. դպրանոցի, Տ. Նաւասարդեան, Кавалевский и Макаровъ, Зейдлицъ, Кучаевъ; Աղբիւր ամսագիր; Տ. Կամսարական, Զուրար; Նեքսպիրից Ա. Արծրունի, Բազմալէս ամսագիր, Պ. Պոռեան; Սահակ քահանայ Սահակեանց, Ղազարեան, Դարբիշից Նահրուդադեան, Յ. Բարխուդարեան; Արեղեան, Մ. Տէր-Սարգսեանց; Կ. Ռիտտէր, Վ. Նիւյման, Շապլէր, Տրոյբեր, Է. Շմիդտ, Յ. Մէրկէլ, Բրուսման, Ա. Անգիուլի, Գ. Կնապպ, Յ. Զիտտարդ, Գ. Մօնօ, Վ. Ռոշէր, Լեոնպաս, Ա. Գասպարի, Ի. Գոլդշէյն; Լէօ, Շիպպէր, Ա. Հախումեան, Յ. Մարադեան:

1890 ու Մովսէս Խորենացուց — Վ. Ստեփանէ, Ե. Մաղաթեան, Յ. Նազարեանց, Գ. քահանայ Աղտնեանց, Մ. Զմէկեան, Աղանեանց, Երիցեան; Ֆիրդուսիից Փ. Վարդանեան, Ագապեան, Շիլլերից Փ. Վարդանեան, Վ. Փափազեան, Ան. Քալանթար; Տէր-Գրիգորեանց բժշ. (Թիֆլիսեցի); Բողենշտեա; Ա. Երիցեան, Խ. Մալումեան, Տէր-Ղևոնդեան, Նար-Դոս; Ս. Պետերբ. հայ ուսանողն. 5 հրատարակութիւնները, С. Зелинский; Ս. Մելիք-Նահազարեանց, Սականինի, Ռէյխ, Տիկին Մարգարիտ, Ս. Կուսիկեան; Ղևոնդ Ալիշան, Ս. Պալասանեան; «Արաքս» Գիւլամիրեանցի, Описание Кавк. выставк; Լուսկեի, Վ. Փափազեանց, Ղազարեանց; Մելիք-Նահազարեան, Gelber.

1891. — Դարդելի, Լեւոնց, Մէնէլիշեան, Ս. քահանայ Սահակեան, Կ. Պալապան, Ա. Պոյաճեան; Բուզգէ, Սմայլից Փ. Վարդա-

Նեան, Բիշոֆ և Կոչլէր, Հուբեր; Շեքսպիրից օր. Շ. Տէր-Նիկողոսեան, Լէօ, Կարմէն Սիլւա, Ռ. Գէօրգիւնա; Էլ. Ռէկլիւլից սարկ. Գ. Տէր-Մկրտչեան, Տոլստոյից Փ. Վարդանեան, Տոլստոյից Նոյնը; Լուսկէլի, Կարամզինից Դ. Տէր-Դաւթեանց, Կարամզինից Մ. Բէգլարեան, Պ. Հէյզէից Փ. Վարդանեան, Ա. Մամիկոնեան; Լէօ, Նէգրինից Խ. Մ., Մոպասանից օր. Մ. Մալուսեան, Առէրբախից օր. Ն. Ս., Սպիրից Ի. Յ., Գր. Տէր-Գրիգորեանց բժշկ. (Թիֆլիսեցի) Ֆ. Շմիտից Փ. Վարդանեան, Թոմաս Բոցարիս, Վ. Լուսկէլի, Լեմմոտովից Սաղաթեան; Լ. Մանուէլեանց, Պարոնեան, Վալդենբերից Փ. Վարդանեան, Վ. Հիւզօից Յ. Օ., Տուրգենից Ն. Ղազարեան; Գոգոլ, Դ. Տանից Գ. Վ. Գալմբէրեան; Եզիշէից Հ. Ղուկասեան, Յ. Նազարեան; Նէգրինից Մ. Ղազարեանց 3 պատմաճք, Օսորոգորսկիից Յ. Խ., Կուլիկովից Աննա Սահակեան:

7. Ժողովրդական-կրթական, մանկավարժական և դպրոցական խնդիրներ:

- 1) Հոգեբանական-մանկավարժ. խորհրդածութիւններ (1889 Ք 3. Տէր-Միրաքեան):
- 2) Դպրոցական զործեր (1889 Ք 4. Լուսինի):
- 3) Ուսումնարան. գիտելիքներ (1889 Ք 9, 10. Յ. Տէր-Միր.):
- 4) Դպրոցական զբոսանք (1889 Ք 11. Յ. Բարխուդարեան):
- 5) Պրուսիայի ժողովրդական ուսումնարանների ներկայ դրութիւնը (1889 Ք 10. Արտասահմ. Թղթակց.):
- 6) Ժողովրդ. բժշկ խնդր. մասին մեր մէջ (1889 Ք 12):
- 7) Պարիզի քաղաքային ուսումնարանները (1890 Թ. Ք 1, Արտասահմ. Թղթակց.):
- 8) Կարինի դպրոց. զործերը (1890 Ք 3, 5. Վ. Ազբանաղեան):
- 9) Գերմանական դպրոցների դրութիւնը (անցեալը և ներկան, 1890 Թ. Ք 4, 5, 6, 8. Արշակ Տէր-Սիքեւեանց)
- 10) Մանկավ. բուժական վարժարան (1890 Ք 5. Յ. Բարխուդ.):
- 11) Գերմանական համալսարանների ոգին (1890 Ք 5. Նոյնը):
- 12) Դաստիարակչ. մոլորութիւններ (1890 Ք 9. Եր. Ղազար.):
- 13) Անգլ. ժողովրդ. դպրոցները (1890 Ք 3. Արտաս. Թղթ.):
- 14) Ուսուցչական ուժիկները և կաթողիկոսական կոնգրակը (1890 Ք 6. Լուսինի և Ներքին տեսութիւն):

- 15) Ժողովրդ. ընթերց. գործը (1890 № 5. Լուսինի):
- 16) Ժողովրդական գրադարանների փորձը մեզանում (1890 թ. № 12. Լևոն Սարգսեանց):
- 17) Թիֆլ. արհեստաւոր. ուսումնարանը (1891 № 2. Լուսինի):
- 18) Ընթերցանութ. մոզական լապտերով (1891 № 4. Թարգմ. B.):

8. Ժողովրդագրական, տեղագրակ., ճանապարհորդական:

- 1) Այց Թիւրքաց-Հայաստանի (1889 № 4, 5, 7, 9, 11, 12 և 1890 №№ 1, 2. Լևոն Սարգսեանց):
- 2) Հինգ օր (Արցախում, 1889 № 1, 2. Լէօ):
- 3) Արասթուման և կուրօրտների գրականութիւնը (1889 թ. № 8. Լուսինի):
- 4) Ախալցխայ (1889 № 8. Լուսինի):
- 5) Ճանապարհորդի չիշատակարանից (Վենետիկ և Հ. Ալիշան. 1889 № 8. Սիրունի):
- 6) Վանայ ծովակը (1890 № 4. Տ. Փիրումեան):
- 7) Ստենլէյ և Էմին փաշա (1890 № 8. Արտասահմ. Թղթ.):
- 8) Բոշաները, ըստ Կոլոլիի (1890 № 10. Ա. Արասխանեանց):
- 9) Սև-Լեռնցիք (1890 № 12. Յ. Ղարաբեօղեան):
- 10) Զմիւռնիայից—Ալեքսանդրապոլ (1889 № 12. Տէր-Միրաք.):
- 11) Ապշերոնեան թերակղզին (1891 № 7—8, Գ. Կիւլպենկ.):
- 12) Ճանապարհորդական չիշողութիւններ Պարսկաստանից (1891 № 11. Պեռօ):

9. Գիտնական:

- 1) Տեմպերամենտ (1889 թ. № 4. Յ. Բարխուդարեանց):
- 2) Էրնէստ Ռընանը գիտութիւն. մասին (1889 № 7, Լուսինի):
- 3) Բարակացաւ-թոքախորը (1889 թ. № 6. բժշկ. Տէր-Գրիգորեանց, Ղլլարեցի):
- 4) Բարակացաւի ծագման պատճառները (1889, № 7. Դոյնը):
- 5) Մանուկների հիւանդութիւնները (1889, № 9, 10. Դոյնը):
- 6) Հոսանքներ բնագիտ. ֆիլոսոֆայութ. մէջ (1890, № 10 Բաբելեան):
- 7) Արևի ազդեցութիւնը բուսականութեան վերայ Անդրկովկասում (1890 թ. № 11. Ալ. Քալանթար):

- 8) Կոխի գիւտը տուբերկուլոզի դէմ (1890, № 12. Տէր-Գրիգորեանց Ղալարեցի):
- 9) Կոխի հրատարակութիւնը (1890, № 12. Ա. Բարեւեան):
- 10) Ռոբերտ Կոխի գիւտի մասին (1891, № 1. Գոսլէրից, Բար.):
- 11) Բոյսերի մեծարանքը (1891 № 2, 3, Ալ. Քիշմիշեանց):
- 12) Միկրոբները (1891, № 5, 6. Ա. Բալադեան):
- 13) Երկրադնդի ապագան (1891 № 7—8. Խ. Օ.-ից Թարգ.):
- 14) Հիպնոտիսմը (1891 № 12. բժշկ. Վահան Արծրունի):

10. Հայոց լեզու եւ գրականութիւն:

- 1) Լին թէ վեզ (1889 № 5. Սարգիս Սարգսեանց):
- 2) Աշխարհաբառ լեզւի զարգացման մասին (1889 թ. № 4. Ա. Արասխանեանց):
- 3) Սուրբ լեզու (1890 № 11, 12. Ղազարոս Աղայեանց):
- 4) Երկրորդառները մեր լեզուում (1890 № 4. Նոյնը):
- 5) Հայոց այբուբէնը եւ թւագրութիւնը (1891 № 12. Նոյնը):
- 6) Հայկաբանութիւնը Եւրոպայում (1891 №№ 1, 3, 7—8, 9. Գ. Շուստրով, Թարգմ. Ա. Արասխանեանցի):

11. Կենսագրական:

- 1) Գարբ. Սունդուկեանց (1889 № 1. Գ. Չմէկեան):
- 2) Պերճ Պաօշեան (1889 № 1. Ն. Քարամեան):
- 3) Վիլիամ Գրադստոն (1890 № 1):
- 4) Լոռեանց Շոտայն (1890 № 6. Ա. Արասխանեանց):
- 5) Ժերոմ Նապոլէօն (1891 № 4, Z):
- 6) Լուդւիգ Վինտհորստ (1891 № 4, Z):
- 7) Պետրոս Աղամեան (1891 №№ 9, 10, Վրոյր):

12. Քաղաքական: (Ստորագրութիւն Z):

- 1) Եւրոպական մեծ պետութիւնների միջազգային քաղաքականութիւնը (1889 № 9):
- 2) Քաղաքական անցքերը 1888 թւականին (1889 № 2):
- 3) Բուլանժէ (1889 № 3, Z):
- 4) 1789 թ. եւ համաշխարհ. հանդէսը Պարիզում (1889 № 5):
- 5) Իտալական-գերմանական դաշնակցութիւնը (1889 № 6):

- 6) Եռապետեան դաշնակցութիւնը և քաղաքական նոր հանգամանքները (1889 № 8);
- 7) Եռապետութիւնը և մանր ազգութիւն. դատը (1889 № 9);
- 8) Ֆրանսիական երրորդ հանրապետութիւնը (1889 № 10);
- 9) Համա-ամերիկական կոնգրես
- 10) Յեղափոխութիւն Բրազիլիայում. } (1889 № 11);
- 11) Եւրոպան 1890 թ.-ի շէմքում (1890 № 1);
- 12) Վիլհելմ II-ի նոր հրովարտակները բանւորական և դպրոցական խնդիրների առիթով (1890 № 2);
- 13) Բիսմարկի հրաժարականը (1890 № 3);
- 14) Համա-ամերիկական միութեան գործը (1890 № 4);
- 15) Բիսմարկը
- 16) Գերմանական զինւոր. օրինագիծը. } (1890 № 5);
- 17) Ֆրանսիայի ներքին գործերը
- 18) Եւրոպան և Աֆրիկայի բաժանումը (1890 № 7);
- 19) Աֆրիկայի բաժանումը (1890 № 9);
- 20) Առևտրական դաշինքների խնդիրը (1890 № 11);
- 21) Ընտրութիւններ Իտալիայում և Հիւսիսային Ամերիկայի Միացեալ Նահանգներում (1890 № 12);
- 22) Կարգինալ Լաւիժըրի
- 23) Պարնէլ և Գլադստոն } (1890 № 12);
- 24) Եւրոպան 1890 թւականին (1891 № 2);
- 25) Վիլհելմ II և Բիսմարկ (1891 № 3);
- 26) Ժերոմ Նապոլէօն
- 27) Լուդուիգ Վինդհորստ } (1891 № 4);
- 28) Եռապետութիւնը
- 29) Իտալիան և Անգլիան. } (1891 № 7—8);
- 30) Ֆրանսիան և Ռուսիան
- 31) Մկրտիչ արքեպ. Խրիմեան՝ կաթողիկոսական թեկնածու (1891 № 9, Խմբ.):
- 32) Պետութիւնների համախմբումները (1791 № 10):

13. **Ամուսնայ քրոնիկ:** ներքին տեսութեան բաժնում, և 1889 թ. № 6-ից սկսած Ամուսնայ քրոնիկ խորագրով Լուսինի ստորագրութեամբ զետեղւած են եղել ամուսնայ խնդիր-

ների մասին կամ ամուսնի կարևորագույն դէպքերի առիթով մանր և ընդարձակ յօդաձևեր, որոնցից կարևորագույնները քիշատակած են այս ցանկում այլ և այլ բաժիններում: Ահա լիակատարը.

- 1889 № 1. Փոխատու-խնայողական գանձարան «Մուրճ» ամսագրի: Գաբրիէլ Սուեդուկեանցի յօքելեանը: Կովկասեան արդիւնահանդէս 1889 թ. Տիկին Թամար Ներսիսեան (Ասիլեան):
- № 2. Կովկ. Հայոց Բարեգ. ընկ. ընդհանուր ժողովը: Կովկաս. դիւղատնտեսական և արդիւնագ. հանդէս: Գաբր. Սուեդուկեանցի յօքելեանը (Նկարագրութիւն):
- № 3. Պերճ Պաշտանցի 30-ամեակը: Ներսիսեան դպրոցի պատմութեան խնդրի առիթով: Կովկասեան արդիւնահանդէս: Սանտաբարբառ Պալասանեան: Պետրոս Շանշեան:
- № 4. Դպրոցական գործեր: Թիֆլիսի Հայոց Հրատարակչական ընկերութիւնը: Կովկասեան արդիւնահանդէս:
- № 5. Թիֆլ. ընկեր. հայերէն գրքերի հրատարակութիւնը (մի ծրագիր նորա գործունէութեան համար): Կանոնադրութիւն ուսուցչական փոխատու-խնայողական գանձարանի: Ուղղագրութեան խնդիրը: Կաթողիկոսական կանոնադրութիւն ուսուցիչների մասին:
- № 6. Հրատարակչ. ընկերութեան առիթով: Հոգաբարձ. ընտրութ. Յովն.-Մարիամ. դպրոցի համար: Ժորժ Օհնէի Դարբնապետը: Հայկական Թատրոնը սիրողների ձեռքում: Բաքուի մարդաս. ընկերութեան 25-ամեակը: Վրաց հասարակութ. և գրող իշխ. Ակակի Յերետեղի: Կովկասեան կառավարչապետի շրջաբերականը հայոց կրօնի դասատուութ. մասին ռուսաց միջնակ. դպրոցներում: Արձան Պետրոս Շանշեանին:

- Պաշտանի յօբելեանի մասնաժողովը
- № 7. Միջնակարգ դպրոցների նորաւարտները
Մահմեդականուհիք ռուսաց դպրոցներում:
- № 8. Ամառալին զրոյցներ. Աբասթուան, Բորժոմ, Ախալցխ.
Հայոց դպրոցների կանոնները
Իզմիրեան կտակը:
- № 9. Կովկասեան արդիւնահանդէսը:
Անդրկովկասեան երկաթուղին
Թիֆլիսի հիւրերը:
- № 10. Հայկական թատրոնը 1879-ից դէս:
- № 12. «Արձագանք»-ի մի յօդւածի առիթով:
Հրատարակչական ընկերութեան առիթով:
Արիստակէս եպիսկոպոս Սեդրակեան:
Ժողովրդական բժշկութեան խնդիրը:
- 1890 № 2. «Ամուսիններ»-ի ներկայացումը:
- № 3. Գր. Արծրունու գործունէութեան 25-ամեակը:
Պատկերազարդ թերթեր:
Ներսիսեան Դպրանոցի ակտը:
Հայոց ընկերութիւնների ընդհանուր ժողովները:
- № 4. «Վարժուհի» կոմեդ. Գ. Չմշկեանի:
- № 5. Գր. Արծրունու յօբելեանը:
Ժողովրդակ. ընթերցանութեան գործը:
- № 6. Ռոսսի Թիֆլիսում:
Ուսուցչական ուժիկներ:
Կոնդակ եկեղ.-ծխական ուսումնարան. վերաբերեալ:
- № 7. Ուսուցչական ուժիկներ:
Հայոց ուսումնարանների եկամուտները:
- № 10. Հայկական կեանքի կենտրոններ:
Խորէն-Նարբէյ Թիֆլիսում:
Պատրիարքական խնդիրը Կ. Պոլսում:
Թեմական վերատեսչութեան վերականգումը:
- № 11. Պատրիարքական խնդիրը Կ. Պոլսում:
Թիֆլիսի տնատէրերը ըստ կարգերի:
Ռաուլ Կոչալսկիի կոնցերտները:

- № 12. Թիֆլիսի զուլմալի ձայնաւորները:
Հայկական թատրոնի խնդիրը:
- 1891 № 1. 1890 թւականը հայերի համար:
Քառերասէրների դերը:
Մուրացանի «Լուզան» դրաման:
Կարա-Մուրզան Թիֆլիսում:
- № 2. Հայերը ռուսաց թերթերում:
Հայոց բարեգործ. ընկ. ընդհ. ժողովները:
Թիֆլիսի արհեստավարաց ուսումնարանը:
Դերասան Պետրոսեան:
«Վարժուհու» երկրորդ ներկայացումը:
Ադամեանը — հիւանդ:
- № 3. Տիկին Ժիւլիկ Թիֆլիսում:
- № 4. Թիֆլիսի քաղաքապետի ընտրութիւնը:
Պօղոս Իզմայլեան և իշխ. Արզութեան:
Ներսիսեան լայր. հոգաբարձութեան ընտրութիւնները:
- № 5. Կաթողիկոս Մակար I-ի մահը:
Կուսակրօնի սեպհականութեան խնդիրը:
Հայոց հրատարակչ. ընկերութիւնը:
Շէլլունով:
- № 6. Պետրոս Ադամեան:
Յակօբ Պարոնեան:
Կաթողիկոսական տեղակալի խնդիրը:
- № 7—8. Կոնդակը տեղակալական խնդրում:
Երդման խնդիրը:
- № 9. Աւագ-Նախագահ Թիֆլիսի դատաստանական պալատի
Ֆոն Վենդրիխ և դատաստանակ. պահանջն. Կովկասում:
Հայկական թատրոնի մշտական խումբը:
- № 10. Անդրկովկասեան երկաթուղին 1890 թւականին:
Սովյր Ռուսաստանում:
Թիֆլիսի քաղաքային վարչութիւնը:
Կառավարչական կարգադրութիւններ Էջմիածնի Սինոդի
նոր անդամների և երդման խնդրի մասին:
- № 11. Սովյր Ռուսաստանում:

Մեր գիւղական խնդիրները (գիւղական արդիւնաբերութեան պահեստներ, գիւղ. բանկեր, շտեմարաններ)։
 Հաղահատիկների առևտուրը և արտահանման արգելքը
 № 12. Շիրականդադէի «Իշխանուհին»։

14. Հաստատութիւնների մասին:

- 1) Կովկասի հայոց բարեգործական ընկերութիւնը 1888 և 1889 թականներին (1889 № 2, նաև 1891 № 2)։
- 2) Թիֆլիսի Ընկերութիւն Հայերէն գրքերի հրատարակութեան (1889 №№ 4, 5, 6, 12, 1891 № 5)։
- 3) Բաքուի Մարդասիրակ. ընկերութ. (1889 № 6, 1890 № 2)։
- 4) Կանոններ Հայոց-եկեղեցական ծխական ուսումնարանների, Մակար կաթողիկոսից հաստատուած 1889 թ. (աշխարհ. թարգմ., 1890 № 8)։
- 5) Տեղեկագիր Իզմիրեանց կոակի գործադիր մնայուն յանձնաժողովի ի հանդիսի Սահակ-Մես օպեան մրցանակաբաշխութեան 1889 թ. 1889 № 8.
- 6) Ներսիս. ազգ. հոգ. դպրան. նիւթ. գրութիւնը (1890 № 3)։
- 7) Մակար կաթող. կոնդակը ուսումնարան. մասին (1890 № 6)։
- 8) Հայոց եկեղեցական-ծխական ուսումնարանների տարեկան եկամուտները 1887/88 թ. (1890 № 7)։

15. Վկայեր, պօէմաներ, պատմածքներ, պատկերներ, կեանքի գծեր, ալեգորիաներ։

- 1) Յեցեր (1889 № 1—6. Պ. Պաօշեանց)։
- 2) Խե Կարապետ (1889 № 6—9. Ս. Ատրպետեան)։
- 3) Կորածներ 1889 № 9, 10. Լէօ)։
- 4) Բզդէ 1889 № 12, 1890 № 1—9. Պերճ Պաօշեանց)։
- 5) Հեղինէ, մասն առաջին (1890 №№ 6—12 տիկին Մ. Մարիսեան)։
- 6) Կացիա-Արամիանի (1891 № 4, 5, 6. Իշխ. Իշխա ճաւ-ճաւաճէի թարգմ. Տ. Փիրումեանի)։
- 7) Հեղինէ, մասն երկրորդ (1891 № 1—12. ա. Մ. Մարիսեան)։
- 8) Եղուարդ էֆէնդու դադունիքը (1889 № 1. Տ. Փիրումեան)։
- 9) Բարի պտուղ (1889 № 11. Յ. Գառնեցի)։

- 10) Հայ գիւղացու սե օրը (1890 № 3—5. Ա. Մելիք-Նահապ.)
- 11) Խաթ-Սարա (1890 № 9, 10. Վ. Փափազեան):
- 12) Նկարիչներ (1890 № 8. Վ. Գարշին, Թարգմ. Տ. Յ.):
- 13) Բոսֆորի ափերում (1891 № 3, 5. Վ. Փափազեան):
- 14) Ձալաբինների արշաւանքը (1891 № 6, 7—8. Լ. Մանուէլ.):
- 15) Attalea-Princeps (1891 № 11. Վ. Գարշին):
- 16) Վիթխարի ընկուզենին (1891 № 11. Ս. Մելք.-Նահապ.):
Պատրիկեանի նամակները (Ա. Նամակեանի), այն է—
- 17) Օտարոտի ալցելու (1889 № 2):
- 18) Երիտասարդ Հաթամեանը (1889 № 3):
- 19) Կեանքի սիւները (1889 № 5):
- 20) Օրիորդ Նւարդ (1890 № 2):
- 21) Արանեանի մօտ (1890 № 3):
- 22) Զրադաց (1890 № 4):
- 23) Իմ ուղեկիցները (1891 № 11):
Կեանքի դժեւ (Ա. Նամակեանի), այն է—
- 24) Հարեաններ
- 25) Մինասի եզը (1891 № 1):
- 26) Եզիդ աղջիկը (1891 № 2):
- 27) Նւազւած կեանքը (1891 № 3):
- 28) Մանր քարը (1891 № 4):
- 29) Մեր ինչը կը պակսի (1891 № 9):
- 30) Ամուսինների վրդովմունքը:
- 31) Տիկին Ուիլեամս և կայծակը:
- 32) Իմ առաջին դրական փորձը (1891 № 1):
- 33) Իմ ժամացույցի արկածները (1891 № 1):
- 34) Փրկարար ձայնը (1891 № 2):
- 35) Սափրիչների մասին (1891 № 3):
- 36) Նոր քրէական մի բառ (1891 № 4):
- 37) Միջնադարեան վէպ (1891 № 6):
- 38) Խրատակ. առականների մասին (1891 № 7):
- 39) Ժանտախտի դիմակը (1891 № 2. Էդգար Պօէ):
- 40) Կենդանի պատկեր (1891 № 3. Էդգար Պօէ):
- 41) Դիագորոս Միլոսացին (Պօէմա, 1891 № 12, Լ. Մանուէլեան):

Մարկ Տուէն:

16. Բանաստեղծութիւններ:

1889—1891 եռամեայ ընթացքում ղեկեղել են իրանց ոտա-
նաւոր բանաստեղծութիւնները բացառապէս «Մուրճ»-ում
պ. պ. 1. Մանուէլեանց, Արշ. Մխիթարեան և Յովհաննէս
Թումանեանց: Աշխատակցել են, բացի ղոցանից՝ պպ. Ալեք-
սանդր Մատուրեան, Զաւար Բալուղեան, Լեւոնց և ու-
րիշներ:

17. Ֆէյրտոն:

1) Օրէ ցօր (1801 ՔՔ 10, 11, 12):

18. Գեղարուեստ, երաժշտութիւն:

1) Երաժշտութիւն (1889 Ք 1. Կարա-Մուրզա):

2) Կարա-Մուրզա և քառաձայն երգեցողութիւնը մեր մէջ
(1889 Ք 5. Ա. Զիլցեան):

3) Նկարչի նամակները (1889 Թ. Ք 11 և 1890 Ք 11. Կ.
Բաշինջաղեան):

4) Քիչիկի սալոն 1890 Թ. (1890 Ք 2. Ա. Արասխան.):

5) Ռատու Կոչալսկի (1890 Ք 11, Լուսինի):

6) Նկարիչ Էրնեստ Մեսոնիէ (1881 Ք 2. Ա. Արասխան.):

19. Թատրոն:

1) Դարբնապետ Ժորժ Օհնէի (1889 Ք 6):

2) Ուղղութիւններ հայկ. թատ. գործում (1889 Ք 10):

3) Ամուսիններ Սունդուկեանցի (1890 Ք 2):

4) Վարժուհի Զմշկեանի (1890 Ք 4):

5) Ռոսսին Քիչիկիում (1890 Ք 6):

6) Թատերասէրների դերը (1890 Ք 12):

7) Ռուզան Մուրացանի (1891 Ք 1):

8) Դերասան Պետրոսեան (1891 Ք 2):

9) Տիկին Ժիլգիլ Քիչիկիում (1891 Ք 3):

10) Հայկական թատրոն 1890/91 Թ. (1891 Ք 9, 10, 11):

11) Իշխանուհի Շիրանզադէի (1891 Ք 12):

20. Ռուսաստանի կեանքից:

1) Նամակներ Ռուսաստանից (1890 Ք 11, 12, 1891 Ք 1.
Տ. Յովհաննիսեան):

21. Արտասահմանի կեանքից:

- 1) Դաղթը դէպի Անգլիա (1889 № 11, թղթակց.):
- 2) Ֆիզիոլոգն. կոնգրես Բադէլուժ (1889 № 11, թղթակ.):
- 3) Բրիտանական ընկեր. դիտութիւններ առաջացնելու համար (1889 № 11, թղթ.):
- 4) Պարիզի կոնգրես կիրականօրեայ հանգստութեան առիթով (1889 № 12, թղթ.):
- 5) Պարիզի համաշխարհ. հանդէս (1889 № 12, թղթ.):
- 6) Վիլհելմ կայսրը և Պոլսում (1889 № 12, թղթ.):
- 7) Գլադստոնի 80-ամեակը (1890 № 1, թղթ.):
- 8) Ազգային կոնգրես Հնդկաստանում (1890 № 1, Արտասահ. թղթակցութիւն):
- 9) Համա-ամերիկական կոնգրես:
- 10) Ֆրանսիայի պետական ծախքերը (1890 № 11, թղթ.):
- 11) Կոսի գիւտի առաջին արձագանքները (1890 № 12, թղթ.):

22. Նկատողութիւններ, պատասխաններ:

Կարեորագոյն նկատողութիւններ և պատասխաններ խմբագրութեան և այլ կողմերից:

- 1) «Մուրճ» ամս. ուղղադրութիւնը (1889 № 1, ներք. տես.):
- 2) «Մուրճ»-ի ուղղադրութեան մասին (1889 № 3, խմբ.):
- 3) Իււերիա վրաց լրագրի խմբագրութեանը Սունդուկեանցի առիթով (1889 № 3, խմբ.):
- 4) «Մուրճ»-ի գրախօսական բաժնի մասին (1889 № 4, խմբ.):
- 5) Պատասխ. «Մշակ»-ին, «Յեցերի» առիթով (1889 № 7, խմբ.):
- 6) Օտար գրականութիւնը «Մուրճ»-ի գրախօսութեան մէջ (1889 № 10, խմբ.):
- 7) «Մուրճ»-ի բաժինների ընդարձակումը (1889 № 11, խմբ.):
- 8) Արձագանք»-ին (1889 № 12):
- 9) Մոսկւայի ուսանողների նամակը (1890 № 1):
- 10) Մի բացատրութիւն «Աղբիւր»-ի խմբագրութեան (1890 № 3, խմբ.):
- 11) Խրիմեան Հայրիկի 70-ամեակը (1890 № 4, խմբ.):
- 12) Ուսանաւորները «Մուրճ»-ում (1890 № 4, խմբ.):

- 13) «Քննադատներին» (1890 № 4, եղիշէ Մաղաթեան):
- 14) Նամակ խմբագրին (8. Յովհաննիսեան, 1890 № 5):
- 15) Մելիք-Հակագեանց (1890 №№ 5, 6. Խմբ.):
- 16) Ալիշան Հ. Ղևոնդին Հեռագիր (1890 № 5, Խմբ., պատասխան № 6. Խմբ.):
- 17) Լոռեաց Ֆոն Շտայնին շնորհաւորութիւն (1890 Թ., № 5. Նորա մահը 1890 № 10, Խմբ.):
- 18) «Հանդէս Ամսօրեայ» ամսաթերթին (1890 № 5. Խմբ.):
- 19) Գրականական աշխատութիւն (1890 № 6. եղիշէ Մաղաթեանց):
- 20) «Մուրճ»-ի գրախօսութիւնը և պ. Սեդրակ Մանդինեան (1890 № 6. Խմբ.):
- 21) Հմայեակ Սողոմոնեանց (1890 № 6. Խմբ.):
- 22) Տալմուզական քննադատութիւն «Մուրճ»-ի մասին (1890 № 6. Խմբ.):
- 22) Թէ ինչպէս է պարզում «Արձագանք»-ը ճշմարտութիւնը (1890 № 8. եղիշէ Մաղաթեանց):
- 23) Համբարութիւնների ուսումնասիրութիւնը և պ. եղիազարեանց (1890 № 9):
- 24) Ո և Օ-ի լեզուագրութիւնը (1890 № 10. Խմբ.):
- 25) «Մաղիկ» լրագիրը (1890 № 10. Խմբ.):
- 26) Գիւղական բանկերի առիթով (1890 № 11):
- 27) Պրոֆ. Զուրինովին շնորհաւորութիւն (1890 № 5 պատասխան № 11, Խմբ.):
- 28) Լազարեան ճեմարանի յօրեկանը (1890 № 11. Խմբ.):
- 29) Ռուսաստանի կեանքը «Մուրճ»-ում (1890 № 12, Խմբ.):
- 30) Բանաստեղծութիւնը «Մուրճ»-ում (Նամակ խմբագրին, Ընթերցող, Նկատողութիւն խմբագրութեան 1890 № 12):
- 31) Մկրտիչ Էմին (1891 № 1. Խմբ.):
- 32) Ներսիս. դպր. հոգաբ. ընտր. մասին (1891 № 2. Խմբ.):
- 33) Մինաս Զերազ (1891 № 2. Խմբ.):
- 34) Հենրիխ Շլիման (1891 № 2. Խմբ.):
- 35) Նրկապառակութեան ոգին գաւառներում (1891 № 2. Խմբ.):
- 36) Աղքատների խնամատարութեան խնդիրը (1891 № 2. Խմբ.):

- 37) Հայոց Բարեկ. Ընկեր. ընտրութիւնները (1891 № 2. Խմբ.):
- 38) «Մխարան» ի քննութիւնը Մովսէս Խորենացու (1891 № 2, Խմբ.):
- 39) Ներս. զպր. տարեկան ակտը (1891 № 2. Խմբ.):
- 40) Յանձնաժողով Հայկական և Թրքական դործերի Համար (1891 № 3. Խմբ.):
- 41) Կովկաս. գրաքննակ. կոմիտեայի պերսոնալը (1891 № 3. Խմբ.):
- 42) Արձադանքի մտքերը (1891 № 3. Խմբ.):
- 43) «Տարազ» ի մաներները (1891 № 4. Խմբ.):
- 44) Հաստատութիւնների յայտարարութիւնները «Մուրճ»-ում (1891 № 5. Խմբ.):
- 45) Դրացի օտարների ուսումնասիրութիւնը «Մուրճ»-ում (1891 № 6. Խմբ.):
- 46) Յ. Բարխուդարեանցի «Մանկավարժ. գրողարանը» (1891 № 7. Խմբ.):
- 47) Փարիսեցիութիւնը քննադատութեան մէջ (1891 № 9. Ա. Արասխանեանց):
- 48) Պահպանողականները լեզու խնդրում (1891 № 9. Համբակ):
- 49) «Մուրճ»-ի հրատարակչութիւնը 1892 թվականից (1891 № 9. Խմբ.):
- 50) «Մշակ»-ի մտքերը ամուսնութեան և պսակի մասին (1891 № 9. Խմբ.):
- 51) «Մշակ»-ի հրապարակախօսական մոլորութիւնները: Հողագործութիւնը և պանդխտութիւնը (1891 № 10. Խմբ.):
- 52) Նամակ Խմբագրին (1891 № 10. Ստ. Մալխասեան):
- 53) Ատալէա-Պրինցեպսի Թարգմանութեան առիթով (1891 № 11. Ա. Ղուլեանց):
- 54) Թեմական պատգամաւորների ընտրութիւններ կաթողիկոսական ընտրութեան համար (1891 № 12, Խմբ.):

Ներկայ 1891 թվականին

„ՄՈՒՐՃԸ“

ՏԻԵՑ ՀԵՏԵՒԵԱԼ ԳՐԻԱԾՔՆԵՐԸ

**1. Հիմնական խնդիրներ և ժամանակակից
Հասարակական խնդիրներ:**

- 1) Յառաջադիմութեան պայմանները (№ 1, Ա. Արասխանեանց):
- 2) Կինը Հասարակութեան մէջ (№ 6, Ա. Արասխանեանց):
- 3) Տեղակալական խնդիրը (№ 6, 7—8, Լ. Լուսինի):
- 4) Երդման խնդիրը (№ 7—8, Լ. Լուսինի):

2. Վիպական:

- 1) Հեղինէ, մեծ վէպ, 2-րդ մասը (№№ 1—12, Տ.-ին Մ. Մարիսեան):
- 2) Բոսֆորի ափերում (№№ 3, 5, Վ. Փափազեանց):
- 3) Զալաբիների արշաւանքը (№ 6, 7—8, Լ. Մանուէլեանց):
- 4—8) Հինգ պատմածք Ալ. Նամայեանի (№№ 1, 2, 3, 4, 9):
- 9) Կացիա-Արամեանի (№№ 4, 5, 6, Իշխ. Ի. Ճաւճաւաձէ, թարգմ.):
- 10—16) Եթէ պատմածք Մարկ Տուէնի (№№ 1, 2, 3, 4, 6, 10):
- 17) Ժանտախտի դիմակը (№ 2). { Էդգար Պոէ.
- 18) Կենդանի պատկեր (№ 3). }
- 19) Attalea-princeps (№ 11, Վ. Գարշին, թարգմ.):
- 20) Վիթխարի Ընկուզենին (№ 12, Մել.-Շահնազ.):
- 21) Դիագորոս Միլոսացին (Պոէմա, № 12, Լ. Մանուէլեանց):

3. Բանաստեղծութիւն:

- 1) Մեր նոր բանաստեղծներին (№ 1, Լեոն Մանուէլեանց):
- 2) Երեք բանաստեղծութ. (№ 1, Հէյնէից՝ Բալուդեան):
- 3) *** (№ 1, Սուրէն Աթայեանց):
- 4) Երկու երգիչ (№ 2, Լեոն Մանուէլեանց):
- 5) Երգչին (№ 2, Յովհ. Թումանեանց):
- 6) *** (№ 3, Լեոն Մանուէլեանց):
- 7) Թիթեոս և Շուշան (№ 3, Լեոն Մանուէլեանց):
- 8) Ձեմ նախանձում (№ 3, Ա. Մատուրեան):
- 9) *** (№ 3, Յովհ. Թումանեանց):
- 10) *** (№ 4, Լեոն Մանուէլեանց):
- 11) Թռչնիկ (№ 4, Պէշէկէից՝ Կ. Կրասիլնիկեան):
- 12) Գութանի երգ (№ 4, Յովհ. Թումանեանց):
- 13) Պանդուխտ հոգի (№ 5, Սմբատ Շահաղիզեան):
- 14) Համերգ (№ 5, Յովհ. Թումանեանց):
- 15) Փոթորկի ժամին (№ 6, Լեոն Մանուէլեանց):
- 16) Իդէալ (№ 6, Լեոն Մանուէլեանց):
- 17) Անհոգ մանկութեան (№ 6, Ալեքսանդր Մատուրեանց):
- 18) Երազ (Ալ. Մատուրեան):
- 19) Կուրծքս երբեմն (№ 6, Յովհ. Թումանեանց):
- 20) Հելլադալի երգիչներ (№ 7—8, Լեոն Մանուէլեանց):
- 21) Եօթը ոտանաւոր (№ 7—8, Լեւոնտովից՝ Մատուրեան):
- 22) Խորհրդածութիւն (№ 7—8, Յովհ. Թումանեանց):
- 23) Միայնակ տխուր № 7—8, Գէորգ քահ. Մկրտումեանց):
- 24) Գիշերային երգ (№ 9, Լեոն Մանուէլեանց):
- 25) Երևացիր, օ, մուսա. (№ 9, Լեոն Մանուէլեանց):
- 26) Ես լալիս էի.
- 27) Ամպերում վառւեց.
- 28) Առաւօտեան աստղը.
- 29) Երկու տեսիլք.
- 30) Ծիծաղեցէք, իմ ընկերներ.
- 31) Մի ջանար դնել սպեղանի վերքիս.
- 32) Այս փողոց աշխարհի արգանդից վիժւած
- 33) Երգչի վրէժը (№ 10, Յովհ. Թումանեանց):

№ 9, Լեոնց:

№ 10, Լեոնց:

- 34) էյ, աստղեր, աստղեր (№ 11, Յովհ. Թումանեանց):
 35) Որպէս երբեմն (№ 11, Բալլընից՝ Լեռնեց):
 36) * * * (№ 12, Յ. Թումանեանց):

4. Տեղագրական:

- 1) Մի քանի օր Խիզանում (№ 1, Տ. Փիրումեան):
 2) Կախէթ և Շիրակ (№ 7—8, Երսւանդ Ղազարեան):
 3) Այլերոնեան թերակղզին (7—8, Գալ. Կիւլպենկեան):
 4) Ճանապարհ. իշխող թիւներ (№ 11, Պետո):

5. Գրական-Քննադատական:

- 1) Հողի իշխանութիւնը, ըստ Գլէք Ուսպէնսկու (№ 3, Երսւանդ Ղազարեանց):
 2) Լեւոնտով, Մ. Ի. (№ 6, Լ. Մանուէլեան):
 3) Լև Տոլստոյի սկզբունքները (№ 6, Յ. Սաղաթեկեանց):
 4) Պետալոցցին հայ գրակ. մէջ (№ 7—8 Յ. Բարխուդ.):
 5) Սմբատ Նահապետի բանաստեղծութիւնը (№ № 3, 5, 7—8, 12, Ե. Մաղաթեան):
 6) Մուսցլաւ խօսքեր Կոմ Տոլստոյ (№ 12, Ե. Ղազարեան):
 7) Սիրոյ պատրանք. Էւելինա (№ 12, Ե. Ղազարեան):
 8) Իշխանուհի, գրամա Շիրանդադէի (№ 12, Լուսինի):

6. Գրախօսութիւն:

«Մուրճ»-ը գրախօսել է ներկայ 1891 թւականին 48 նոր լոյս տեսած գրքեր:

7. Տնտեսական:

- 1) Անասնապահութիւնը Կովկասում (№ 1, Յ. Սաղաթեկեան):
 2) Արդիւնագործութիւնը Անդրկովկասում (№ 4, յօդ. Ի. Գր. Վարդանեանց):
 3) Բաքւի նաւթը (№ 7—8, 9, 10, 11, Գ. Կիւլպենկեան):
 4) Անդրկովկասեան երկաթուղին 1890 թ. (№ 10, Լուսինի):

8. Գիտական-Բանասիրական:

- 1) Բոյսերի մեծարանքը (№ 2, 3, Ալ. Քիշմիշեան):
 2) Ռոբերտ Կոխի գիւտի մասին (№ 1, Բարեկեան):
 3) Միկրոնները (№ 5, 6, Ամուէլ Բալադեան):
 4) Երկրագնդի ապագան (№ 7—8, Խ. Օ. Թարգմ.):

- 5) Հիսնոսիամը (№ 12, Բժշկ. վահան Արծրունի):
- 6) Հայկարանութիւնը Եւրոպայում (№ 1, 3, 7 — 8, 9, պրոֆ. Գ. Ա. Շրումպֆ):
- 7) Երկրաբանները մեր լեզուում (№ 4, Դ. Աղայեանց):
- 8) Հայոց այբուբենը և թւագրութիւնը (№ 12, Դ. Աղայեանց):
- 9) Զւիցերիակ. պետութիւնը (№ 9, 10, 11, Մ. Մանուշարեան)

9. Կենսագրական:

- 1) Շարլ Մետնիէ, նկարիչ (№ 2, Ա. Արասխանեանց):
- 2) Օկտաւ. Ֆէլէ, վիպասան (№ 2, Գր. Անակեան):
- 3) Ժերոմ Նասրլէօն (№ 4, Շ.):
- 4) Լուդուիգ Վինդհորստ (№ 4, Շ.):
- 5) Պետրոս Աղամեան (№ 9, 10, Ա. Մ. Վրոյր):

10. Ժողովրդական Կրթութիւն:

- 1) Դպրոցական ընթերցմը Պրուսիայում (№ 1):
- 2) Ընթերցանութիւն մոզական լսարանով (№ 4, Ե.):
- 3) Ժողովրդական կրթութեան դաշնակցութիւնը Ֆրանսիայում (№ 9, 10, Լ. Ի. Թարգմ. Դ. Հայրապետեանց):

11. Օտարների կեանքից:

- 1) Նամակներ Ռուսաստանից (№ 1, Տ. Յովհաննէսեան):
- 2) Շելլոուով (№ 5, Լուսինի):
- 3) Ֆրանսիական երիտասարդութիւնը (№ 11, 12, Դ. ու, Թար.):
- 4) Վրաց գրականութիւնը (№ 4, Տ. Փիրումեան):

12. Քաղաքական:

- 1) Քաղաքական անցքերից 1890 թ. (№ 2, Շ.):
- 2) Վիլհելմ II, իշխ. Բիսմարկ և Ֆրանսիան (№ 3, Շ.):
- 3) Եռապետութիւնը, Իտալիան և Անգլիան, Ֆրանսիան և Ռուսաստան (№ 9, Շ.):
- 4) Պետութիւն. համախմբումները: Պարնելի մահը (№ 10, Շ.):

13. Հասարակական Բրոնիկ:

- 1) 1890 թւականի կերպարանքը
 - 2) Թատերասերների դերը
 - 3) Կարա-Մուրզա և հայկական երգեցիկ խումբը
- } № 1

- | | |
|---|--------|
| 4) Հայերը ուսաց թերթերում | } № 2 |
| 5) Հայոց բարեգործ. ընկեր. ընդհ. ժողովները | |
| 6) Թիֆլիսի արհեստավարաց ուսումնարանը | |
| 7) Դերասան — Պետրոսեան. | |
| 8) Վարժուհու երկրորդ ներկայացումը | |
| 9) Աղա Ռանի հիւանդութիւնը | } № 3 |
| 10) Տիկին Ժուդիկ Թիֆլիսում | |
| 11) Թիֆլիսի քաղաքապետի ընտրութիւնը | } № 4 |
| 12) Պօղոս Իզմայելեան և իշխ. Արղութեան | |
| 13) Ներսիսեան դպրանոցի հոգար. ընտրութիւնը | |
| 14) Մակար կաթող. կենսընթացքը (Արարատից). | } № 5 |
| 15) Մակար I կաթողիկոսի մահը | |
| 16) Հայոց հրատար. ընկերութեան ընդհ. ժողովը | |
| 17) Շելզանով | |
| 18) Պետրոս Ադամեան. | } № 6 |
| 19) Յակոբ Պարոնեան | |
| 20) Թիֆլ. դատար. պալատի նոր աւագ-նախագահ
Ֆոն Վենդրիխի առիթով | } № 9 |
| 21) Հայկական թատրոն | |
| 22) Անդրկ. երկաթուղին 1890 թ. | } № 10 |
| 23) Սովբ. Ռուսաստանում. | |
| 24) Թիֆլիսի քաղաքային վարչութիւնը | |
| 25) Թատրոն | |
| 26) Կառավ. կարգադրութիւններ | |
| 27) Սովբ. Ռուսաստանում. | } № 11 |
| 28) Մեր գիւղական խնդիրները | |
| 29) Հացահատիկների առևտուրը և արտահանման
արգելքը | |
| 30) Աղնականների բանկը | |
| 31) Թատրոն | |
| 32) «Իշխանուհի» Շիրանզապէի. | № 12 |

14. Ֆէյրտոն:

1) Օրէցօր (№ 10, 11, 12, Յսեմեան):

15. Նկատողութիւններ, պատասխաններ խմբագրութեան կողմից, նամակներ Խմբագրին և այլն:

16. Յայտարարութիւններ: